

BOUFFARD, SAMSON & DUBOIS
AVOCATS

Carole Bouffard, LL. L., directrice
Nathalie Samson, LL. L.
Vanessa Dubois, LL. B., J.D.

cbouffard@ccjat.qc.ca
nsamson@ccjat.qc.ca
vdubois@ccjat.qc.ca

Rouyn-Noranda, le 17 juin 2015

Madame France Riel, directrice
RAIDDAT
8, rue Gamble Ouest – bur. 102
Rouyn-Noranda Qc J9X 2R2

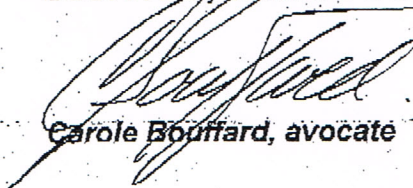
Madame

La présente vise à vous remercier pour le travail d'accompagnement que vous et les conseillers du RAIDDAT effectuez auprès de la clientèle que nous avons en commun.

Votre disponibilité et vos compétences permettent à nos clients vulnérables de bien comprendre l'information que nous leur transmettons et d'affronter le système judiciaire avec confiance pour faire valoir leurs droits.

Veuillez agréer, Madame, l'expression de mes sentiments les meilleurs.

BOUFFARD, SAMSON & DUBOIS



Carole Bouffard, avocate

CB/ni

Bureau d'aide juridique de Rouyn-Noranda

53, du Terminus Ouest, Rouyn-Noranda Qc J9X 2P4

Tél. : (819) 762-2301

Télec. : (819) 762-0653

